

KOBE で生まれたオリジナルニットシリーズ April

# KNIT KNIT KOBE

黒い貨物列車



黒い貨物列車が石炭積んで通りすぎた  
2人の世間話ぬすみ聞きして…



春のレイヤードルックは 世界に通用するブランドを主張する  
K.K.オールスタイルの作品です。かわいい小鳥やツートンカラーのニットを いろいろにレイヤードして 楽し  
みたいもの

コスチューム/K.K.オールスタイル パンタロン・帽子/アルフィ 帽子/三愛 靴/ジョアンナ PHOTO/山口 清 AD/神戸っ子  
女の子/川村浩子・永井絵個



# SPRING FASHION & ACCESSORY

やさしい愛の輝きを飾りたい

北村真珠店

元町通2丁目60

TEL 331-0072



スウィートなドレスなら  
オートクチュール

**カセット**

砂川松枝

神戸大丸前

TEL 078(391)4982

横浜スカイビル2F

TEL 045(441)1221

モデル/マードリン・ストンバーグ

コスチューム/カセット

ネックレス・ブドウのイヤリングとブレスレット/北村真珠店

ヘヤーネットかざり/ミモザ

DECORATING YOURSELF

春だもの、オリジナル・アクセサリーをつけよう



神戸大丸前旧市電筋北

TEL 391-9719



透明なフレームやメタフレーム

新しいイメージづくりには

顕微鏡・天体望遠鏡  
航海計器・光学器一般

**服部メガネ店**

神戸大丸前 TEL 391-1123



モデル／川村浩子 セーター／ブチック・アルフィ

サングラス／服部メガネ店 花・バッグ・スカーフ・アクセサリー／ミモザ

春から夏への  
ファッションショー  
パーティ、展示会に  
ご結婚披露宴に、  
ご利用ください



エスターニュートン  
ファッションショーより

● 2F—レンターサロン

● 1F—コーヒーショップ

A.M.10:00—A.M.12:00まで

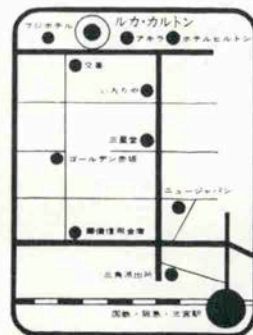
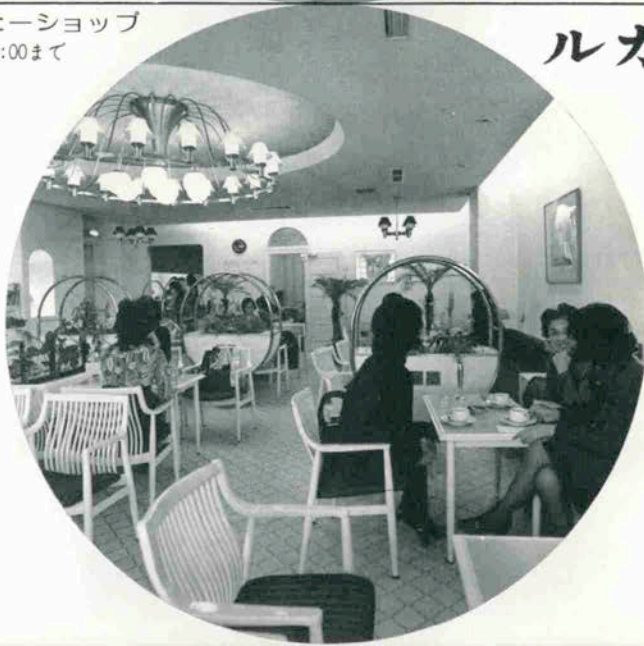
レンターサロン コーヒー・ショップ

## ルカ・カルトン

神戸市生田区北野町3-67-2

PHONE 078 (241) 4321~3

北野町の坂道  
小鳥がさえずる春の  
ひとときを  
ルカ・カルトンで  
おすごしください







地中海のあざやかな色彩、軽やかなバリの粋、洗練された動きの美。

さわやかな春風と共に、フランス“ジャンパトゥ”・レオナルファッション”

イタリア“エミリー社”をはじめ、'72年春夏コレクションがそろいました。

右・中央／レオナルファッション、左／エミリー社 モデル／村上千恵 中井かおる(KFG)

●あなたの美しさを創るオートクチュール

# エスター ニュートン

神戸トアロード TEL 331-1818・1858

大阪 阪神 TEL 361-1201

白い館のおしゃれな春



ネクタイの

## 元町バザー

神戸元町1丁目

TEL331-1401・7031

東京  東急百貨店

渋谷本店／日本橋店



KOBE  SHIRT

## 神戸シャツ

神戸／大丸前 TEL331-2168

東京／東急・渋谷 TEL462-3433

東急日本橋 TEL211-0511<219>

広島／広島福屋 IFTEL 47-6111<440>

モデル／滝本光男  
紫雲荘にて



シックな貴女を創る

オーダーサロン

Laen 装 苑

大丸前店

生田区三宮町3丁目17 <331> 7550

京町店

生田区三宮町1丁目17 <331> 2038

六甲店

灘区将軍通3丁目4-24 <871> 8303



本格派の人々に愛される靴

★靴のオーダーメイド

ヨシオカ

神戸大丸前 TEL 331-5190

東京・東急渋谷 TEL 462-3436

東京・東急日本橋 TEL 211-0511

東京・パルコ池袋 TEL 987-0577

大阪・パルコ心斎橋 TEL 245-1484

モデル/浜野豊子



Mon amour est en printemps

ロマンチックなドレスと  
白いレースの靴がよく合います。



シヤス

# Spring Collection

六甲から吹く風も春

エルドニアン

足音もかろやか……♪



ポートコーベにふさわしいエキゾチックな店

舶来雑貨・ブレイタポルテ

舶来乗馬用品・クルーシング用品

デューク・乗馬帽/イギリス・帽子紐

イギリス・小銭入れ/イギリス・乗馬用ベルト

ドイツ・乗馬用ベルト/ドイツ・ネクタイ

イタリア・シルクスカーフ/イギリス・アブミ型カレンダー

フランス・ワッペン/アメリカ・短靴



## シヤス

神戸・国際会館 1 階  
京都・丸物百貨店 2 階  
名古屋・名鉄百貨店 6 階特選サロン

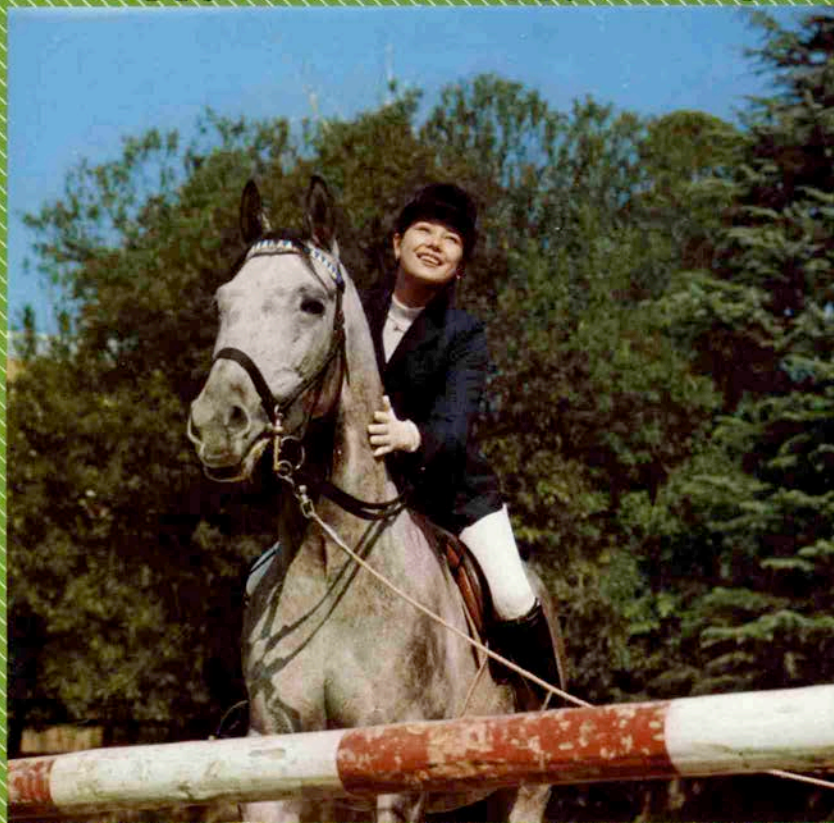
TEL 251-8161 (内線331)

TEL 361-1111 (内線338)

TEL 571-1111 (内線395)



happy horse happy riding



**トランスグローバル**

本社★神戸〈221〉2603 営業所★東京・名古屋

神戸乗馬倶楽部にて・エルドニアン 別荘のモデル/後援・アリス





陶器・ガラス・フレイア

- ① ボトル
- ② パスティラ
- ③ スイレクティッド・チョコレイト

### コスモポリタン

三宮京町筋  
TEL 331-1217

- ④ サンケーキ
- ⑤ キャベシヌ
- ⑥ ベレーヌ

### ベル

三宮センター街  
TEL 331-0020

- ⑦ バンデーヌ
- ⑧ ビスコット

### ドンク

三宮センター街  
TEL 391-5481-3

- ⑨ ココナッツロック
- ⑩ オレンジパン
- ⑪ ショートケーキ

### ロック

阪急六甲駅北  
TEL 261-1269



陶器・ケーキサーバー/シヤス

- ①アルカディア  
②ナッツパラダイス

- ③アルキューズ  
④神戸っ子(フレンチクッキー)  
⑤パイ  
⑥ハニーマーフィン

- ⑦⑧ ショコラエールセ

- ⑨バウムクーヘン  
⑩ショートケーキ

## モロゾフ

三宮センター街  
TEL 391-8717

## 二つ茶屋

元町通1丁目  
TEL 331-0755

## 本高砂屋

元町通3丁目  
TEL 331-7367

## ユーハイム

生田筋・生田神社前  
TEL 331-1694・8063





陶器、ケーキサーバー/シヤス

- ①鯉のバイ  
②レモンパイ

- ③キャリヨン  
④ゴーフル  
⑤マロンラッセ  
⑥シュートケーキ

- ⑦フランスパン・ペーストリー・食卓パン

- ⑧アペーナ  
⑨ペルージ

## コロンバン

神戸トアロード  
TEL 331-6190・9724

## 風月堂

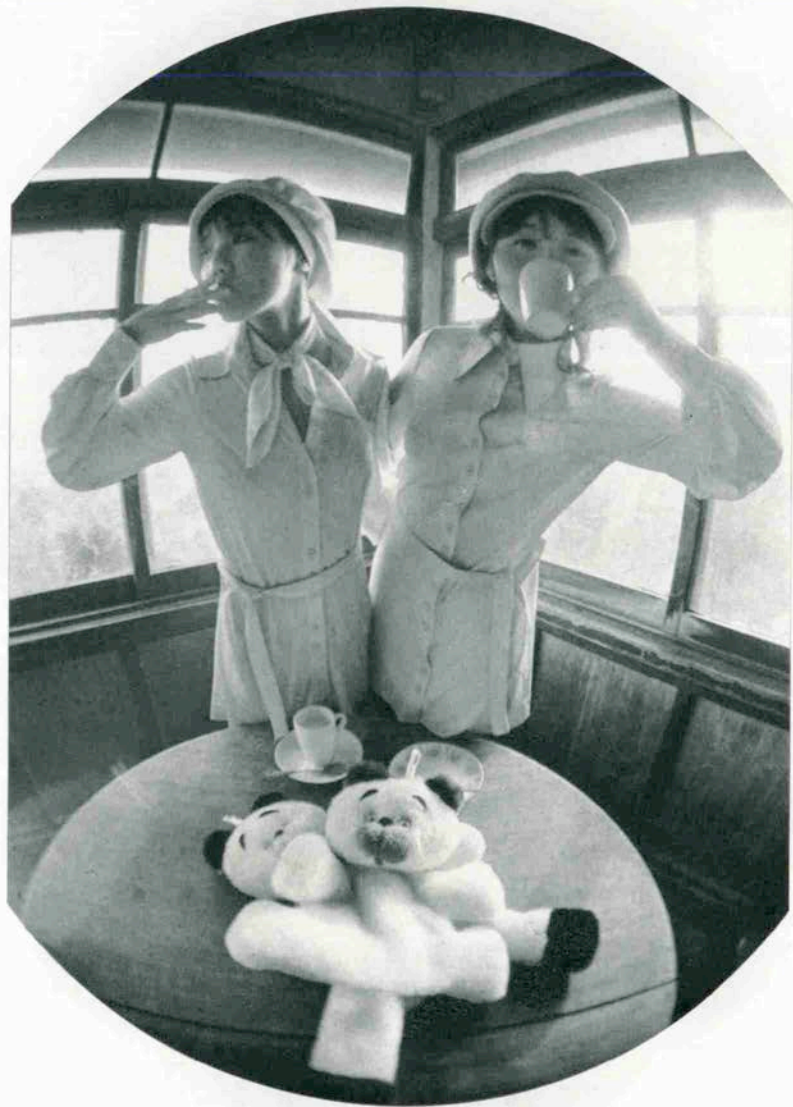
元町通3丁目  
TEL 391-2412

## カスカード

三宮センター街サンパザ地下  
TEL 331-9738

## ゴンチャロフ

さんちかスイーツタウン  
TEL 391-3563



ねむたげな午後の

丘の一軒家

ミルクを飲もうか……

たばこをすおうか……

肌ざわりのいいこのドレスが

今日の午後の最良の時を

私にくれる

服飾とおしゃれ小物

# スギヤ

トアロード店 331-3436

六甲店・阪急神戸店・心斎橋店

梅田店・宝塚店・東京店

PHOTO/山口 清

モデル/川村浩子さん、永井絵個





KOBE  
BEEF  
<1>



港を眺めながら  
北野ステーキを  
福富芳美

（神戸ドレスメーカー女学院長  
明石短大校長）

「北野クラブの階上レストランは、東京からのお客さまや、外国からのお客さまのおもてなしにとっても便利なんですよ。

神戸風景を眺めながら、神戸肉の美味しい北野ステーキをたべる。赤いワインをそえて……。ひるも夜も眺めが違って、それぞれに楽しさがあります。味と景色。神戸へいらした方には何よりですものね」

神戸

**北野クラブ**

階上レストラン・ナイト・クラブ  
生田区北野町1-64 ☎(078)231-2251代  
姉妹レストラン

**ブラン ドゥブラン**

生田区京町77-1 ☎(078)321-1455

KOBE  
BEEF

〈2〉



さすがだと思えますよ」  
 当や、牛肉鍋なんか、内容  
 がいいのにとっても安くてね

ほんまに美味しい。  
 それにお昼どきに、肉弁  
 霜ふり焼（鉄板焼）なんか  
 せらしい長年の経験を生か  
 して、すき焼（かこの鍋）や

小曾根 実  
 （ハモンド奏者）

神戸肉の老舗  
 の味

高級肉料理



レストラン

大井

大井肉店直営

神戸市生田区元町7（三越前） 351-1011 代

そごう10階スカイラウンジ 221-4181 代



KOBE  
BEEF

〈3〉



ビーフステーキの店

**HOOK**  
**フック 東店**

神戸市生田区栄町1-5-3

TEL (078) 321-3207~8

★おすすめ料理  
特上へレ肉の炭焼ステーキ  
一、五〇〇円から  
ビーフオムレツ  
二、〇〇〇円から

今日は神戸女学院大学音楽部の先生方がお集まり。「このお店にはよく来るんです。スープや肉がとってもおいしいですし、サラダのドレッシングの味も独特。とにかくこの自家製の味が好きですね」と神戸の味を楽しみました。

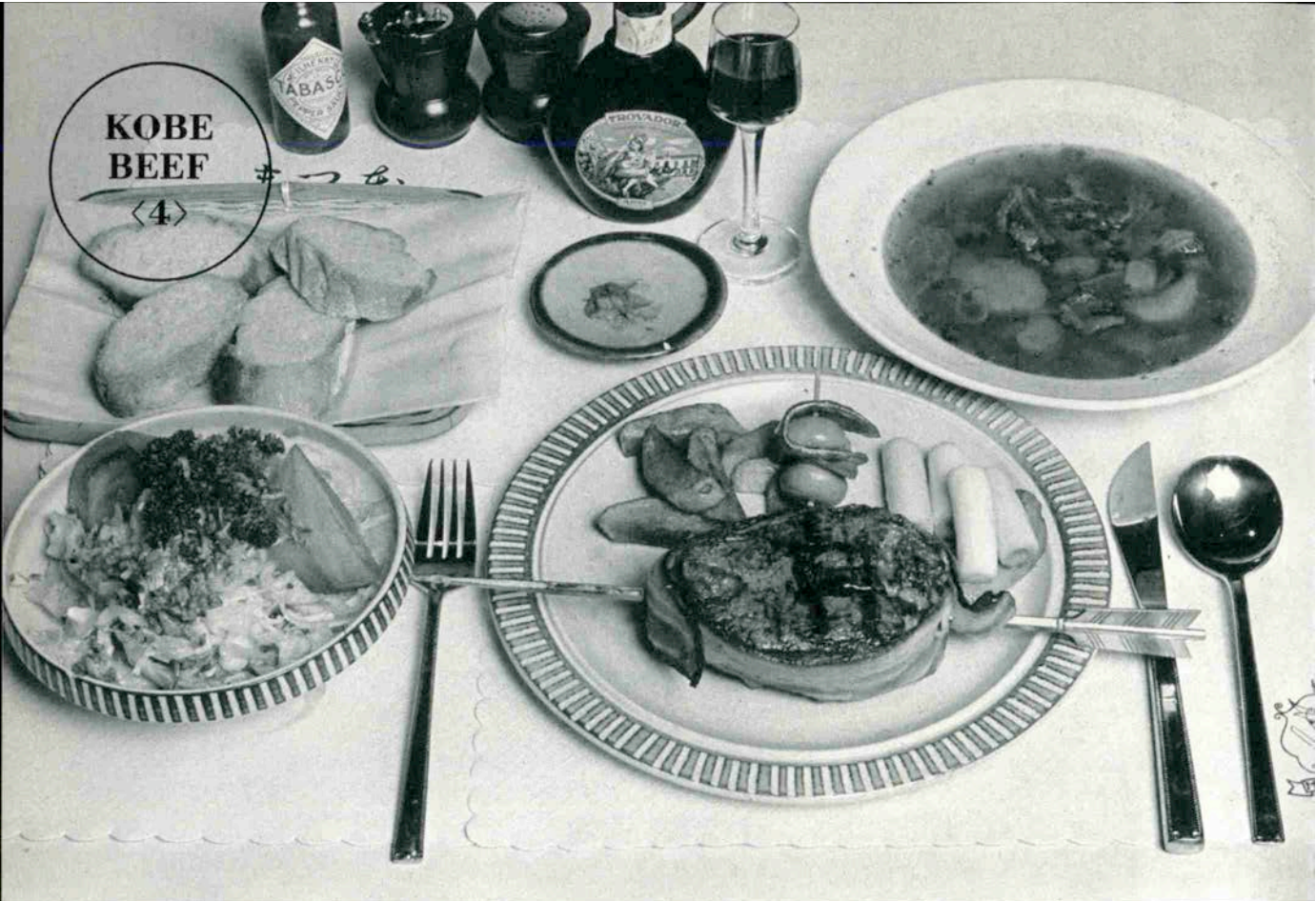
元町の南京街を南に下った所、大和銀行の東向いにあるのが神戸ならではの神戸ビーフを堪能できるフック東店。





# KOBE BEEF

〈4〉

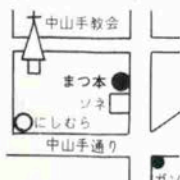


霧囲気と味のまつ本  
 滝川博司（兵庫トヨタ自動車店）  
 「ほか、まつ本」を好き  
 なのは何となく霧囲気がい  
 いのと、チーフの松本君を  
 よく知っているの、神戸  
 肉の焼き加減などチャンと  
 ミディアムに、たっぷりニ  
 ンクを入れて焼いてくれ  
 るのでありがたいですね。  
 だから、ステイキが好き  
 なくには気軽にける店な  
 んですよ」

鉄板焼

まつ本

神戸市生田区中山手通1丁目32ノ3  
 曾根ビル1F TEL 241-5470  
 A.M.11.30～A.M.1.00



ガソリンスタンド



## さんプラザ春の味ガイド



★昼下りのバーグには、ゆっくりと食事を楽しむファッションナブルなヤングレディがおしゃべりに夢中。

カンパリーラップ<150円>は新しい女性の飲み物。サラリーマンの方にはバーグ・スペシャルランチ<350円>を。御家族でのディナータイムは、バーグディナー<700円>が好適。仔牛のスカルビーノ・ミニッツステーキ・車エビのフライの三種のなかから一品を選ぶ形式。サラダ・デザート・コーヒー・パンが付く。

グリル

# バーグ

さんプラザ地下飲食街 TEL.391-3161

営業時間 AM11:00~PM9:00



★さまざまな年齢層の人が食事を楽しんでいるのが「もっこう」。

お茶漬定食には、千切りにした山芋に特製のぼん酢をかけ、あおのりをふりかけたもの、とろろ、ふきの炊きものなどがつく。お茶は自家製のだしを加えたものが、急須で添えられる。つけものも自家製。

春らしさのあふれる、お茶漬定食は230円、いつも揚げたての天ぷら定食はAM11:00~PM2:00の間、250円カップルでお酒を、というのもいい。

お食事処

# 木瓜

さんぶらざ地下飲食街 TEL.391-2421

営業時間 AM11:00~PM9:00 (第1, 第3月曜は休み)

## さんプラザ春の味ガイド



★潜り戸は楽しいものだ。田舎の風情は嬉しく都会人の心をゆさぶる。小皿、鉢、徳利、盃など信楽焼の色合いが和風造りの木の肌によく合ってうれしい。

春向きの惣菜としては、わけぎの酢あえ、かつおの煮つけなど。お昼から3時まではやよいの里が 300円、串かつ定食が 250円。

たかのり<550円>は魚とえびと惣菜の盛りつけ料理で奥さま方に好評。

和風季節料理



さんプラザ地下飲食街 TEL. 331-0087

営業時間 AM11:00~PM 9:00

★白木の香もまだ新しい日本情緒豊かな店として、また味自慢の寿しで好評だ。てんぷらのネタが春になると一番おいしいエビ、イカ、レンコンなどの季節物にかわります。小鯛の雀寿しは魚しまに入っている四月、五月の料理として今が一番味覚もデリケートな時なので、お勧め料理です。

カウンターで一杯やりながら寿しをつまむもよし、またデートには、座敷の席でくつろぐもよし、生きのいい板前さんのかけ声が気持ちがいい店だ。

江戸弁当<330円>さしみ定食<400円>天ぷら定食<400円>  
松前寿し<350円>小鯛雀寿し<400円>

名代館舗



さんプラザ地下飲食街 TEL. 331-2934

さんちか味ののれん街 TEL. 391-5473

営業時間 AM10:30~PM 9:30





阪神電鉄グループ

神戸タワーサイドホテル

## おちついたふん囲気と ワイドな 美しい眺め——

### \*客室……………160室

シングル ￥1,800～￥2,800

ツイン ￥4,000～￥8,000

### \*お食事

13F 和風レストラン「竹亭」

(美々卵のうどんすき)

(営業時間 11.00～21.00)

5F レストラン「エメラルド」

(営業時間 7.30～22.00)

### \*ご披露宴

ご宴会

各種パーティーにご利用ください

神戸市生田区波止場町1番地(中突堤)

TEL 神戸 (078) 351-2151(大代表)